HIDEGKÚT NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ-TESTÜLETE

Szám: HID/49-15/2021

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült: Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2021. július 13-án, 16.30 órai kezdettel megtartott nyilvános üléséről

Az ülés helye: Hidegkút, Fő utca 67/A.

Jelen voltak:

Vörös Józsefné	elnök
Vászics-Mayer Adrienn	elnök-helyettes
Henn Bianka	képviselő
Bárány Péter	jegyző

I. Napirend előtt:

Vörös Józsefné elnök megállapította az ülés határozatképességét, mivel a megválasztott 3 testületi tag közül 3 fő jelen volt. Vászics-Mayer Adrienn képviselőt/elnök-helyettest javasolja jegyzőkönyv-hitelesítőnek. Vászics-Mayer Adriennt a Képviselő-testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül jegyzőkönyv-hitelesítőnek választotta.
Vörös Józsefné elnök ismerteti a meghívóban szereplő napirendi pontokat, javasolja két további napirendi pont felvételét:

I. Elfogadott napirend:

1. Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat 2021. évi költségvetés módosítása.
   Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

2. Beszámoló a Padányi Katolikus Iskola Tótvázsonyi Tagiskolája két hidegkúti tanulója táboroztatásának költségére támogatási szerződés kötéséről a Német Nemzetiségi Önkormányzatok Veszprém Megyei Közösségével.
   Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

3. Beszámoló a tótvázsonyi nemzetiségi óvodával kötött támogatási szerződés aláírásáról, a támogatási összeg utalásáról.
   Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

4. Beszámoló a Padányi Katolikus Iskola Tótvázsonyi Tagiskolája Alapítványa a Te Jövődért Alapítvánnyal kötött támogatási szerződés aláírásáról, a támogatási összeg utalásáról.
   Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

5. Beszámoló a templomba történő húsvéti virágbeszerzés és díszítés megtörténtéről, a tényleges bekerülési összegről.
   Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

6. Javaslat a falunapra a gyerekek részére kézműves foglalkozás megtartásáról.
   Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

7. Javaslat a Pergő Rozmaring nemzetiségi tánccsoport falunapra történő meghívására.
   Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

8. Javaslat a megyei Christkindl-kiállításhoz az anyagok beszerzésére, a kiállítási anyag előkészítésére.
   Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

9. A Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat és a Tótvázsony Német Nemzetiségi Önkormányzat közötti megállapodás felülvizsgálata.
   Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

10. A Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat és Német Nemzetiségi Önkormányzat Vöröstó közötti megállapodás felülvizsgálata.
    Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

11. Beszámoló a Veszprém Megyei Német Nemzetiségi Önkormányzatok Közössége által, 2021. április 16-án online megküldött közgyűlési napirendekről és a határozati javaslatok online elfogadásáról.
    Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

12. Előterjesztés a 2021. évi nemzetiségi nap megtartásáról, programjáról.
    Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

13. Javaslat a Christkindl könyv szétosztására.
    Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

14. Beszámoló német kurzuson történő részvételről.
Előterjesztő: Vászics-Mayer Adrienn elnök-helyettes

15. Beszámoló a Hajnal Óvoda felújításának átadási ünnepségről.
Előterjesztő: Henn Bianka képviselő

16. Javaslat a Szűz Mária bemutatása templom elavult, megrongálódott eszközeinek pótlásának támogatására.
Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

II. Napirendek tárgyalása

1. **Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat 2021. évi költségvetés módosítása.**
Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

Jelen lévő Képviselő-testületi tagok száma: 3 fő
Döntéshozatalban részt vevők száma: 3 fő

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a következő határozatot:

HIDEGKÚT NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ–TESTÜLETÉNEK

15/2021. (VII.13.) határozata
az önkormányzat 2021. évi költségvetéséről szóló 2/2021 (I.29.) határozatának módosításáról

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a 2021. évi költségvetés módosítását.

1. §

Az Önkormányzati szintű bevételi, kiadási előirányzatokat érintő módosítások

(1) A *2021. március 1. és június 25.* között pótelőirányzatként a helyi önkormányzati támogatások, átvett pénzeszközök, előirányzatának növelése, a nemzetiségi önkormányzat bevételi előirányzatokat érintő határozatainak átvezetése miatt az alaphatározat 2. §-ában megállapított

Költségvetési bevételi főösszegét	**1.599.972 Ft-tal**
Költségvetési kiadási főösszegét	**1.599.972 Ft-tal**

módosítja és a nemzetiségi önkormányzat 2021. évi

módosított költségvetési bevételét	**2.639.972 Ft-ban**
módosított költségvetési kiadását	**4.548.283.Ft-ban**

állapítja meg.

2. §

A költségvetési határozat módosításának részletezése

(1) Az Önkormányzat összes módosított bevételét forrásonként, összes módosított kiadását jogcímenként a határozat *1. melléklete* alapján határozza meg a Képviselő-testület.

(2) A módosított működési és felhalmozási célú bevételi és kiadási előirányzatokat egymástól elkülönítetten, együttesen egyensúlyban a *2/1. és 2/2. mellékletek* szerint fogadja el a Képviselő-testület.

(3) Az Önkormányzat költségvetésében szereplő beruházási és felújítási kiadások módosított előirányzatait beruházásonként és felújításonként a *3. melléklet* szerint állapítja meg a Képviselő-testület.

3. §

A határozat végrehajtásának rendje

(1) Ez a határozat a kihirdetés napján lép hatályba.
(2) A határozat kihirdetéséről a jegyző gondoskodik.

Felelős: Vörös Józsefné elnök
Határidő: azonnal

2. **Beszámoló a Padányi Katolikus Iskola Tótvázsonyi Tagiskolája két hidegkúti tanulója táboroztatásának költségére támogatási szerződés kötéséről a Német Nemzetiségi Önkormányzatok Veszprém Megyei Közösségével.**
Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

Vörös Józsefné elnök: 13/2021. (V.27.) sz. határozatunkban döntöttünk arról, hogy a Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat a tótvázsonyi Német Nemzetiségi Iskola hidegkúti tanulói, Czencz Boglárka és Lengyel Lilla részvételét támogatja a Megyei Közösség szervezésében megvalósuló nemzetiségi táborban az iskola javaslata alapján. A táboroztatás költsége tanulónként 25.000 Ft, melyre támogatási szerződést kötöttünk a Veszprém Megyei Német Nemzetiségi Önkormányzatok Közösségével. A támogatási szerződés aláírásra került, a 2 x 25.000 Ft utalása megtörtént. Az aláírt támogatási szerződés csatolásra kerül.

Vörös Józsefné elnök szavazásra bocsátja és javasolja elfogadásra a támogatási összeg felhasználásáról szóló beszámolót.

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el.

Jelen lévő Képviselő-testületi tagok száma: 3 fő
Döntéshozatalban részt vevők száma: 3 fő

A Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozta:

HIDEGKÚT NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK

16/2021. (VII. 13) határozata

a Padányi Katolikus Iskola Tótvázsonyi Tagiskolája két tanulója, Czencz Boglárka és Lengyel Lilla táboroztatásának költségére, összesen 50.000 Ft-ra támogatási szerződés kötése a Német Nemzetiségi Önkormányzatok Veszprém Megyei Közösségével, a támogatási összeg utalása

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a Német Nemzetiségi Önkormányzatok Veszprém Megyei Közösségével kötött nemzetiségi táboroztatási támogatási összeg felhasználásáról szóló beszámolót.

Felelős: Vörös Józsefné elnök
Határidő: azonnal

3. **Beszámoló a tótvázsonyi nemzetiségi óvodával kötött támogatási szerződés aláírásáról, a támogatási összeg utalásáról.**
Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

Vörös Józsefné elnök: 10/2021. (IV.28.) sz. határozatunkban hoztunk döntést a tótvázsonyi nemzetiségi óvodával történő támogatási szerződés megkötéséről és a támogatás összegéről. A Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat az együttműködés keretében 2021. évben a Hajnal Óvoda és Bölcsőde részére 100.000 Ft támogatást nyújt, melyet a támogatott az intézményi arculat kialakításának költségeire fordít – megvalósítva ezzel a német nemzetiségi identitás megjelenését, tárgyi eszközökkel szemléltetve a nemzetiségi életmódot, a színvilágot, a hagyományokat, továbbá törekedve arra, hogy az óvodai környezet illeszkedjen a falusias környezetbe (pl. muskátlis ablakok, hagyományos virágok, stb.).

A támogatási szerződést aláírtuk, a támogatási összeg, 100.000 Ft utalása megtörtént.

Vörös Józsefné elnök szavazásra bocsátja és javasolja elfogadásra a beszámoló elfogadását.

Jelen lévő Képviselő-testületi tagok száma: 3 fő
Döntéshozatalban részt vevők száma: 3 fő

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a következő határozatot:

HIDEGKÚT NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ–TESTÜLETÉNEK

17/2021. (VII.13.) határozata

a tótvázsonyi nemzetiségi óvodával történő támogatási szerződés aláírásáról, a 100.000 Ft támogatás összeg utalásának megtörténtéről

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a tótvázsonyi nemzetiségi óvodával kötött támogatási szerződés keretében meghatározott támogatási összeg felhasználásáról szóló beszámolót.

Felelős: Vörös Józsefné elnök
Határidő: azonnal

4. **Beszámoló a Padányi Katolikus Iskola Tótvázsonyi Tagiskolája Alapítványa a Te Jövődért Alapítvánnyal kötött támogatási szerződés aláírásáról, a támogatási összeg utalásáról.**
Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

Vörös Józsefné elnök: 14/2021. (V.27.) sz. határozatunkban döntöttünk a tótvázsonyi nemzetiségi iskola alapítványával történő támogatási szerződés megkötéséről és a támogatás összegéről, mely szerint a Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat a Te Jövődért Alapítvány részére a Támogatási Kérelmében foglaltak alapján 11.000 Ft támogatást nyújt, mely a támogatási szerződésben rögzített célra – a legjobb német nyelvű tanuló részére jutalomkönyv vásárlására – használható fel.

A támogatási szerződés aláírásra került, a támogatási összeget, 11.000 Ft-ot az Alapítvány részére elutaltuk.

Kérem az alábbi határozat elfogadását.

Jelen lévő Képviselő-testületi tagok száma: 3 fő
Döntéshozatalban részt vevők száma: 3 fő

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a következő határozatot:

HIDEGKÚT NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ–TESTÜLETÉNEK

18/2021. (VII.13.) határozata

a Tótvázsonyi Nemzetiségi Iskola Alapítványával A Te Jövődért Alapítvánnyal történő támogatási szerződés aláírásáról, a támogatási összeg utalásáról

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a Te Jövődért Alapítvánnyal kötött támogatási szerződést, a támogatási összeg utalását.

Felelős: Vörös Józsefné elnök
Határidő: azonnal

5. **Beszámoló a templomba történő húsvéti virágbeszerzés és díszítés megtörténtéről, a tényleges bekerülési összegről.**
Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

Vörös Józsefné elnök: Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat fontosnak tartja Hidegkúton a hitéleti hagyományok ápolását. Sváb szokás szerint a húsvéti ünnepekre a hívek adományoztak pénzt a templom virágokkal történő feldíszítéséhez. 8/2021. (III.24.) sz. határozatunkban az idei évben vállaltuk a húsvéti virágbeszerzést.

Tájékoztatlak benneteket, hogy a húsvéti ünnepekre a templomba 4 db cserepes fehér hortenziát, 100 szál fehér és rózsaszín szegfűt vegyesen, valamint 7 szál fehér kálát vásároltunk. A hortenziák és 30 szál szegfű a főoltáron, a 7 szál kála 5 szál fehér szegfűvel a miséző asztalon került elhelyezésre. A többi szegfű a Jézus Szíve oltáron, a Fájdalmas Szűzanyánál, a többi szenteknél, továbbá az első és második világháborús hősök emléktáblájánál került elhelyezésre. A virágok bekerülési költsége 50.600 Ft volt.

Kérem a Képviselő-testületet, hogy a húsvéti virágbeszerzésről szóló beszámolót és a bekerülési költséget fogadja el.

Kérem az alábbi határozat elfogadását.

Jelen lévő Képviselő-testületi tagok száma: 3 fő
Döntéshozatalban részt vevők száma: 3 fő

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a következő határozatot:

HIDEGKÚT NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ–TESTÜLETÉNEK

19/2021. (VII.13.) határozata

beszámoló a húsvéti ünnepekre a templomba történő virágbeszerzés megtörténtéről

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat a húsvéti ünnepekre a virágokat 50.600 Ft értékben megvásárolta, a templom takarításában és a díszítésében is részt vett.

Felelős: Vörös Józsefné elnök
Határidő: megtörtént

6. **Javaslat falunapra a gyerekek részére kézműves foglalkozás megtartásáról.**
   Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

Hidegkúton 2021. augusztus 7-én lesz a falunap, melynek keretében nemzetiségi programként legyen nemzetiségi-hagyományőrző kézműves foglalkozás, hagyományos népi eszközökkel, anyagokkal. A program lebonyolítására és a szükséges anyagokra 100.000 Ft-ot javaslok jóváhagyni.

Kérem az alábbi határozati javaslat elfogadását.

Jelen lévő Képviselő-testületi tagok száma: 3 fő
Döntéshozatalban részt vevők száma: 3 fő

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a következő határozatot:

HIDEGKÚT NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ–TESTÜLETÉNEK

20/2021. (VII.13.) határozata

falunapra a gyerekek részére hagyományőrző kézműves-foglalkozás tartásáról

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat vállalja, hogy a falunap keretében nemzetiségi-hagyományőrző kézműves foglalkozást tart, mely programra hagyományos eszközöket és foglalkozásokat biztosít. A program lebonyolítására 100.00 Ft-ot fogad el.

Felelős: Vörös Józsefné elnök
Határidő: 2021. augusztus 7.

7. **Javaslat a Pergő Rozmaring nemzetiségi tánccsoport falunapra történő meghívására.**
   Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

Vörös Józsefné elnök: További nemzetiségi programként javaslom, hogy nemzetiségi fellépőként hívjuk meg a városlődi Pergő Rozmaring tánccsoportot, akik eddigi fellépéseikkel mindig nagy sikert arattak nemzetiségi- és falunapjainkon. A fellépésükre 50.000 Ft-ot javaslok elfogadni.

Jelen lévő Képviselő-testületi tagok száma: 3 fő
Döntéshozatalban részt vevők száma: 3 fő

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a következő határozatot:

HIDEGKÚT NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ–TESTÜLETÉNEK

21/2021. (VII.13.) határozata

döntés a Pergő Rozmaring nemzetiségi tánccsoport falunapra történő meghívásáról

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat a falunap nemzetiségi programjaként fellépőként meghívja a Pergő Rozmaring Német Nemzetiségi Tánccsoportot. A fellépés költségeire 50.000 Ft-ot hagy jóvá.

Felelős: Vörös Józsefné elnök
Határidő: azonnal

8. **Javaslat a megyei Christkindl kiállításhoz az anyagok beszerzésére, a kiállítási anyag előkészítésére.**
   Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

Vörös Józsefné elnök: 2020 végén készült a megyei Christkindl hagyományokat bemutató könyv, melyben Hidegkút is bemutatkozott. Ehhez kapcsolódóan kaptunk megkeresést a Veszprém Megyei Német Nemzetiségi Önkormányzatok Közösségétől, hogy csatlakozzunk az évente más-más településen megrendezésre kerülő megyei Christkindl kiállításhoz. Természetesen mi is szeretnénk bemutatni, hogy kis falunkban milyen Christkindl szokások, viseletek vannak. A kiállítás előkészítéséhez szükséges feladatokat 2021. október 31-ig el kell végeznünk: a kiállítási bábuk beszerzése és a roll-up elkészítése. A bábukat a Közösség által megadott elérhetőségen és kódszámon lehet megrendelni. A roll-upot a Közösség az OOK-Press Nyomdánál javasolja elkészíttetni. A roll-upot saját magunk tervezzük meg és adjuk le nyomdai kivitelezésre. A leadandó anyag összeállításához a tavaly elkészült Christkindl könyvhöz összegyűjtött vizuális/szöveges/hangi anyagokat használjuk fel.

Kérem képviselőtársaim segítségét, hogy a szükséges határidőre az ezzel kapcsolatos feladatok elvégzésre kerüljenek.

Jelen lévő Képviselő-testületi tagok száma: 3 fő
Döntéshozatalban részt vevők száma: 3 fő

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozta:

HIDEGKÚT NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ–TESTÜLETÉNEK

22/2021. (VII.13.) határozata

a megyei Christkindl kiállításon történő részvételről, a szükséges feladatok határidőben történő elvégzéséről

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat vállalja, hogy a Veszprém Megyei Német Nemzetiségi Önkormányzatok Közössége által szervezett megyei Christkindl kiállításra el- és előkészíti a hidegkúti Christkindl-hagyományokat bemutató kiállítási anyagokat (felöltöztetett bábuk, roll-up) 2021. október 31-ig.

Felelős: Vászics-Mayer Adrienn elnök-helyettes és Henn Bianka képviselő
Határidő: 2021. október 31.

9. A Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat és a Tótvázsony Német Nemzetiségi Önkormányzat közötti megállapodás felülvizsgálata.
Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

Vörös Józsefné elnök ismertette az írásos előterjesztést, a 2016. évben megkötött megállapodás tartalmát, elmondta, hogy a megállapodás keretében meghívják egymást nemzetiségi rendezvényeikre, kiállítási anyagokat kölcsönöznek, illetve fellépnek egymás rendezvényein. Javasolja, hogy ezt a továbbiakban is így tegyék. Módosítást nem javasol.

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el.

Vörös Józsefné elnök szavazásra bocsátotta határozati javaslatát, az írásos előterjesztés szerinti tartalommal.

Jelen lévő Képviselő-testületi tagok száma: 3 fő
Döntéshozatalban részt vevők száma: 3 fő

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozta:

HIDEGKÚT NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ–TESTÜLETÉNEK

23/2021. (VII.13.) határozata

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat és a Tótvázsony Német Nemzetiségi Önkormányzat közötti megállapodás felülvizsgálatáról

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Tótvázsony Német Nemzetiségi Önkormányzattal 2016. évben megkötött megállapodást felülvizsgálta és azt továbbra is hatályában fenntartja.

A Képviselő-testület felkéri az elnököt, hogy a testület döntéséről Tótvázsony Német Nemzetiségi Önkormányzat elnökét tájékoztassa.

Felelős: Vörös Józsefné elnök
Határidő: azonnal

10. Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat és Német Nemzetiségi Önkormányzat Vöröstó közötti megállapodás felülvizsgálata.
Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

Vörös Józsefné elnök ismertette az írásos előterjesztést, a 2016. évben megkötött megállapodás tartalmát, és tájékoztatta a testületet, hogy a megállapodás keretében a kitelepítés 70. évfordulóján bemutatott kiállításra jelentős anyagot kaptak a Német Nemzetiségi Önkormányzat Vöröstó-tól. Javasolja a megállapodás hatályban tartását.

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el.

Vörös Józsefné elnök szavazásra bocsátotta határozati javaslatát, az írásos előterjesztés szerinti tartalommal.

Jelen lévő Képviselő-testületi tagok száma: 3 fő
Döntéshozatalban részt vevők száma: 3 fő

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozta:

HIDEGKÚT NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
KÉPVISELŐ–TESTÜLETÉNEK

24/2021. (VII.13.) határozata

a Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat és Német Nemzetiségi Önkormányzat Vöröstó közötti megállapodás felülvizsgálatáról

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Német Nemzetiségi Önkormányzat Vöröstó-val 2016. évben megkötött megállapodást felülvizsgálta és azt továbbra is hatályában fenntartja.

A Képviselő-testület felkéri az elnököt, hogy a testület döntéséről Német Nemzetiségi Önkormányzat Vöröstó elnökét tájékoztassa.

Felelős: Vörös Józsefné elnök
Határidő: azonnal

11. Beszámoló a Veszprém Megyei Német Nemzetiségi Önkormányzatok Közössége által, 2021. április 16-án online megküldött közgyűlési napirendekről és a határozati javaslatok online elfogadásáról.
Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

Vörös Józsefné elnök: Az online megküldött napirendi pontoknak megfelelően 2020. évi program- és pénzügyi beszámolót fogadtuk el, továbbá a Felügyelőbizottság beszámolóját. Jóváhagyásra került a 2021. évi program- és költségvetés tervezet. Elfogadtuk továbbá, hogy az önkormányzatok éves tagdíja 2021. évtől 10.000 Ft legyen.

A szavazólap, melyet e-mailben küldtem el a Közösség részére, a jkv. mellé csatolásra kerül.

Jelen lévő Képviselő-testületi tagok száma: 3 fő
Döntéshozatalban részt vevők száma: 3 fő

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a következő határozatot:

HIDEGKÚT NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT
KÉPVISELŐ–TESTÜLETÉNEK

25/2021. (VII.13.) határozata

a Veszprém Megyei Német Nemzetiségi Önkormányzatok Közössége által 2021. április 16-án online megküldött napirendi pontok és határozati javaslatok alapján készült beszámoló elfogadásáról

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a Veszprém Megyei Német Nemzetiségi Önkormányzatok Közössége által 2021. április 16-án online megküldött napirendi pontok, határozatok elfogadásáról szóló beszámolót.

Felelős: Vörös Józsefné elnök
Határidő: azonnal

12. Előterjesztés a 2021. évi nemzetiségi nap megtartásáról, programjáról.
Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

Javaslom, hogy ebben az évben ősszel, szeptember hónapban tartsuk meg a nemzetiségi napot.

Programként délelőtt sváb ételek főzőnapja legyen, ricsát készítenénk. Továbbá sváb kiflit, túrós, mákos és káposztás rétest készítsünk az ehhez még értő, sváb gyökerekkel rendelkező idősebb korosztály közreműködésével. Idén is szeretnénk meghívni a hidegkúti Értéktár Bizottságot, hogy megismerjék sváb ételeinket. Délután lenne az elkészült ételek kóstolása, a hidegkúti harmonikás gyerekek bemutatója, a Pergő Rozmaring tánccsoport fellépése, továbbá szeretnénk meghívni Molnár Mariannt és Holczinger Szandrát, akik együtt őrzik a tótvázsonyi és bakonyszűcsi német nemzetiségi hagyományokat, harmóniajátékkal és énekszóval. 17 órától 19 óráig a Pergő Rozmaring tánccsoport közreműködésével nemzetiségi táncház lenne a program.

A nemzetiségi nap költségeire, fellépésekre, a főzés, sütés alapanyagaira 250.000 Ft-ot javaslok jóváhagyni.

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el.

Vörös Józsefné elnök szavazásra bocsátja és javasolja elfogadásra a 2021. évi nemzetiségi nap megtartására, programjára vonatkozó szóbeli előterjesztését.

Jelen lévő Képviselő-testületi tagok száma: 3 fő
Döntéshozatalban részt vevők száma: 3 fő

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozta:

HIDEGKÚT NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK

26/2021. (VII.13.) határozata

a nemzetiségi nap programjáról, bekerülési költségének elfogadásáról

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat a feladatalapú támogatás terhére 250.000 Ft-ot hagy jóvá a 2021 őszén megrendezésre kerülő nemzetiségi nap lebonyolítására, a tervezett alapanyagokkal és programokkal.

Felelős: Vörös Józsefné elnök
Határidő: 2021. szeptember 30.

13. Javaslat a Christkindl könyv szétosztására
Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

Vörös Józsefné elnök: A Veszprém Megyei Német Önkormányzat 2017-ben kiadta hét falu (Úrkút, Városlőd, Bánd, Herend, Kislőd, Márkó, Magyarpolány) Christ-Kindl hagyományát könyv formájában, valamint az énekeket CD-n. A Megyei Német Önkormányzat a 2019. november 29-ei ülésén új kiadvány kiadását határozta el, azzal az indokkal, hogy a megye további települései is bemutathassák, megörökíthessék a saját Christkindl hagyományaikat ebben a kiadványban. Az anyaggyűjtés 2020-ban elkezdődött, az összegyűjtött anyag kiadására 2021-ben, pályázat keretében került sor. Az anyaggyűjtést a helyi német nemzetiségi önkormányzatok végezték, a kiadvány megszerkesztését a Veszprém Megyei Német Önkormányzat vállalta.

Hidegkút és annak Christkindl hagyománya is lehetőséget kapott a kiadványban való megjelenésre, melyet egy kiváló lehetőségnek tartunk, hiszen így a sváb őseinktől örökölt, 20 éve ismét töretlenül élő nemzetiségi tradíciót kiadványban is bemutathatjuk német és magyar nyelven, írott formában, korabeli fotókkal és sváb

nyelvű hanganyagokkal kiegészítve. A kiadványban való megörökítés a nemzetiségi hagyományaink, kultúránk megőrzésének és ápolásának egy újabb mérföldköve.
2021. május 18-án végre átvehettük a 30 példányban megrendelt kiadványt, melyet 2021 karácsonyára tervezünk szétosztani a falu azon lakói között, akik a Christ-Kindl hagyományokat életben tartották, és jelenleg is ápolják.

Kérem a Képviselő-társakat, fogadjátok el a Christ-Kindl könyvek szétosztására vonatkozó javaslatomat.

Jelen lévő Képviselő-testületi tagok száma: 3 fő
Döntéshozatalban részt vevők száma: 3 fő

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozta:

HIDEGKÚT NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK

27/2021. (VII.13.) határozata

a Christkindl könyv szétosztására

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete vállalja a Christkindl hagyományokat bemutató könyvek és CD-k szétosztását, 30 példányban, 2021 karácsonyára a falu azon lakói között, akik a Christ-Kindl hagyományokat életben tartották és jelenleg is ápolják.

Felelős: Vörös Józsefné elnök
Határidő: 2021. december 24.

14. Beszámoló német kurzuson történő részvételről
Előterjesztő: Vászics-Mayer Adrienn elnök-helyettes

Vászics-Mayer Adrienn elnök-helyettes: A Magyarországi Németek Országos Önkormányzata a Magyarországi Német Pedagógiai és Módszertani Központ (UMZ) közreműködésével, valamint a Német Szövetségi Köztársaság Belügyminisztériuma (BMI) támogatásával online német nyelvtanfolyam és kommunikációs képzést hirdetett német nemzetiségi szervezetek tagjai számára. A kurzus 10x60 percben, 2021.05.14-től 2021.06.19-ig, pénteki és szombati napokon online, Zoom-on került lebonyolításra, melyen Vászics-Mayer Adrienn vett részt. A kurzus témái: Szókincs az adminisztratív nyelvben, Szóbeli és írásbeli kommunikáció, Bemutató/prezentációs technikák, Idő- és önmenedzselés voltak. A

kurzus alatt folyamatos aktív szóbeli és írásos kommunikáció zajlott. A kurzus célja a szövegértési, nyelvhasználati és kommunikációs kompetenciák fejlesztése volt. A tanfolyam végén egy 15 perces prezentáció keretében mutattam be Hidegkút német nemzetiségi örökségét.

Biztos vagyok benne, hogy megszerzett tudásomat a jövőbeni nemzetiségi rendezvényeink szervezésében, lebonyolításában hasznosítani tudom.

Kérem a képviselőtársakat, fogadják el a beszámolómat.

Jelen lévő Képviselő-testületi tagok száma: 3 fő
Döntéshozatalban részt vevők száma: 3 fő

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozta:

HIDEGKÚT NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK

28/2021. (VII.13.) határozata

a német kurzuson történő részvételről szóló beszámoló elfogadásáról

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a német kurzuson történő részvételről szóló részletes beszámolót.

Felelős: Vászics-Mayer Adrienn elnök-helyettes
Határidő: azonnal

15. Beszámoló a Hajnal Óvoda felújítás átadási ünnepségről
Előterjesztő: Henn Bianka képviselő

Henn Bianka képviselő: 2021. június 24-én, 16 órától tartotta hivatalos átadó ünnepségét a tótvázsonyi Hajnal Óvoda és Bölcsőde. Az eseményre meghívást kapott Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat is, hiszen az elmúlt években jelentős összegekkel támogattuk az óvodát, melynek köszönhetően a német nemzetiségi nyelvoktatáshoz szükséges eszközöket, kiadványokat tudtak vásárolni a kisebb-nagyobb gyermekek és nevelőik, fejlesztőik számára egyaránt, továbbá két félév tandíjának kifizetésével támogattuk a nemzetiségi óvodapedagógus képzést is. Kulcsfontosságúnak gondoljuk ezt a támogatást is, ugyanis az óvoda-bölcsőde csak abban az esetben tudja fenntartani a nemzetiségi arculatot, a nemzetiségi nevelést, a német nemzetiségi kultúra és tradíciók megismertetését már egészen

kisgyermekkortól, ha megfelelő számú és képzettségű óvodapedagógussal rendelkezik.

Az óvoda jelentős bővítésen és átalakításon esett át az elmúlt egy évben, új épületrészekkel, megújult helyiségekkel és számos új felszereléssel gazdagodott. Az átadó ünnepségen a település egyházi elöljárója, Pius Atya megáldotta az intézményt, majd szalagátvágás után az intézmény, majd Tótvázsony vezetője, valamint Kontrát Károly, parlamenti államtitkár mondott beszédet. Öröm és büszkeség számukra, hogy a helyi és a környékbeli falvak kisgyermekeit fogadhatják a megújult intézményben. Az átadó ünnepséget a különböző korcsoportba tartozó gyermekek műsora színesítette, akik nevelőik vezetésével német nyelvű éneket énekeltek, mondókákat szavaltak, valamint sváb táncokat táncoltak. A műsort követően a vendégek megtekinthették a megújult óvodát, betekintést nyerhettek a nemzetiségi nevelés egyik első és igazán fontos színterére.

Kérem a Képviselő-társakat, fogadják el a beszámolómat.

Jelen lévő Képviselő-testületi tagok száma: 3 fő
Döntéshozatalban részt vevők száma: 3 fő

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozta:

HIDEGKÚT NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK

29/2021. (VII.13.) határozata

a Hajnal Óvoda felújításának átadási ünnepségről szóló beszámoló elfogadásáról

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a Hajnal Óvoda felújításának átadási ünnepségről szóló részletes beszámolóját.

Felelős: Henn Bianka képviselő
Határidő: azonnal

16. Javaslat a Szűz Mária bemutatása templom elavult, megrongálódott eszközeinek pótlásának támogatására.
Előterjesztő: Vörös Józsefné elnök

Vörös Józsefné elnök: Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat fontosnak tartja Hidegkúton a hitéleti hagyományok ápolását, hogy a sváb őseik által épített

templom és tartozékai az utódok számára fennmaradjon. Előzőek miatt javaslom, hogy az időközben elavult, megrongálódott eszközök beszerzését, felújítását támogassuk, 150.000 Ft értékben.

Kérem a Képviselő-társakat, fogadjátok el a javaslatomat.

Jelen lévő Képviselő-testületi tagok száma: 3 fő
Döntéshozatalban részt vevők száma: 3 fő

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül a következő határozatot hozta:

HIDEGKÚT NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK

30/2021. (VII.13.) határozata

a Szűz Mária bemutatása templom elavult, megrongálódott eszközeinek pótlásának támogatása

Hidegkút Német Nemzetiségi Önkormányzat vállalja a hidegkúti templom elavult, megrongálódott eszközeinek, berendezéseinek pótlását, mely feladatra 150.000 Ft-ot hagy jóvá.

Felelős: Vörös Józsefné elnök
Határidő: 2021. december 31.

.....
Bárány Péter
jegyző

.....
Vörös Józsefné
elnök

.....
Vászics-Mayer Adrienn
elnök-helyettes
jegyzőkönyv-hitelesítő